

TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN D
THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 10/2023/HS-ST
Ngày 17-3-2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN D, THÀNH PHỐ HẢI PHÒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Duyên

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Phạm Thanh Giản

Ông Ngô Văn Thành

- Thư ký phiên tòa: Ông Nguyễn Đức Hưng - Thư ký Tòa án nhân dân quận D, thành phố Hải Phòng.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận D tham gia phiên tòa: Ông Lê Kim Đức - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 3 năm 2023, tại điểm cầu trung tâm Tòa án nhân dân quận D và điểm cầu thành phần Phòng xét xử trực tuyến Nhà Tạm giữ công an quận D, thành phố Hải Phòng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 09/2023/TLST- HS ngày 21 tháng 02 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 29/2023/QĐXXST- HS ngày 01 tháng 3 năm 2023 đối với bị cáo:

Phan Kim N sinh năm 1987, tại Hải Phòng; nơi cư trú: Tổ dân phố T, thị trấn N, huyện K, thành phố Hải Phòng; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ học vấn: 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Phan Kim N (đã chết) và bà Ngô Thị T; chưa có vợ con; tiền án: Không; tiền sự: Có 01 tiền sự: Ngày 20 tháng 4 năm 2022 bị Ủy ban nhân dân thị trấn N, huyện K, thành phố Hải Phòng xử phạt hành chính về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy; bị tạm giữ từ ngày 08 tháng 11 năm 2022 đến ngày 11 tháng 11 năm 2022 chuyển tạm giam tại Nhà Tạm giữ Công an quận D, thành phố Hải Phòng; có mặt.

- Người bào chữa cho bị cáo Phan Kim N: Bà Cù Thúy M - Trợ giúp viên pháp lý thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước thành phố Hải Phòng, có mặt.

- Người làm chứng: Anh Phạm Khắc Q, vắng mặt;

- Những người chứng kiến: Anh Bùi Hữu H, vắng mặt;

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 10 giờ ngày 08/11/2022, Phan Kim N điều khiển xe mô tô biển kiểm soát 15F1-369.31 từ nhà ở khu phố T, thị trấn N, huyện K đi đến khu vực đường tàu M, quận L, thành phố Hải Phòng mua của một người đàn ông không quen biết 01 gói ma túy để trong 01 túi nilon màu trắng kích thước 2,5cm x 2cm với giá 200.000 đồng. N cất gói ma túy vào túi quần soóc bên trái rồi điều khiển xe về nhà với mục đích để sử dụng. Khi về đến tổ dân phố Đ, phường Đ, quận D thì bị lực lượng Công an quận D dừng xe kiểm tra, phát hiện bắt quả tang.

Thu giữ vật chứng gồm: 01 túi nilon màu trắng kích thước 2,5cm x 02 cm bên trong chứa hạt tinh thể màu trắng, (nghĩ là ma túy); 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Jupiter màu đỏ đen biển kiểm soát 15F1-369.31 và 01 đăng kí xe mang tên Phan Kim N.

Ngày 09/11/2022, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận D tiến hành Lệnh khám xét khẩn cấp nơi ở của Phan Kim N tại tổ dân phố T, thị trấn N, huyện K, thành phố Hải Phòng nhưng không phát hiện, thu giữ đồ vật, tài liệu gì liên quan đến vụ án.

Kết luận giám định số 614/KL-KTHS(MT) ngày 11/11/2022 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hải Phòng kết luận: "*Tinh thể màu trắng gửi giám định là ma túy, có khối lượng: 0,40 gam, loại: Methamphetamine*".

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận D, Phan Kim N khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như đã nêu trên.

Về vật chứng của vụ án, hiện Chi cục Thi hành án dân sự quận D đang quản lý: 01 bì giấy có dấu niêm phong số 614MT/PC09, bên trong có chứa số ma túy còn lại sau giám định cùng vỏ bao gói của mẫu vật; 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Jupiter màu đỏ đen biển kiểm soát 15F1-369.31 và 01 đăng kí xe mang tên Phan Kim N.

Do chưa xác định được nhân thân, lai lịch người đã bán ma túy cho N tại khu vực đường tàu M, quận L, thành phố Hải Phòng vào trưa ngày 08/11/2022, nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận D tiếp tục điều tra để xử lý sau.

Tại bản Cáo trạng số 10/CT-VKS ngày 17/02/2023 của Viện Kiểm sát nhân dân quận D, thành phố Hải Phòng đã truy tố Phan Kim N về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa: Bị cáo Phan Kim N khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên. Bị cáo tỏ ra ăn năn, hối cải về hành vi phạm tội của mình và xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để bị cáo sớm có cơ hội tái hòa nhập cộng đồng và làm công dân có ích cho xã hội.

Toàn bộ những người làm chứng và người chứng kiến đều vắng mặt tại phiên tòa nên không có lời trình bày.

Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận D trình bày lời luận tội: Sau khi phân tích, đánh giá tính chất vụ án, tính chất mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và đặc điểm nhân thân của bị cáo đã giữ nguyên quan điểm truy tố theo Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng: Điểm c khoản 1 Điều 249; Điều 38; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự để xử phạt bị cáo Phan Kim N từ 21(hai mươi một) tháng tù đến 24 (hai mươi tư) tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”; đề nghị không áp dụng phạt tiền là hình phạt bổ sung đối với bị cáo; về vật chứng: Đề nghị tịch thu tiêu hủy số ma túy còn lại sau giám định cùng vỏ bao gói của mẫu vật; tịch thu sung công quỹ nhà nước: 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Jupiter màu đỏ đen biển kiểm soát 15F1-369.31 và 01 đăng kí xe mang tên Phan Kim N; đề nghị miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo theo quy định của pháp luật.

Quan điểm của người bào chữa cho bị cáo: Hoàn toàn nhất trí với quan điểm của Kiểm sát viên về tội danh, tình tiết định khung hình phạt, tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo, đề nghị Hội đồng xét xử cho bị cáo hưởng thêm tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự "là hộ cận nghèo", đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và đề nghị cho bị cáo được miễn án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Ý kiến của bị cáo: Hoàn toàn thống nhất với ý kiến bào chữa của người bào chữa cho bị cáo, không bổ sung gì thêm. Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo sớm có cơ hội hòa nhập cộng đồng để nuôi mẹ già vì bị cáo là lao động duy nhất trong gia đình.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

- Về tố tụng:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận D, thành phố Hải Phòng, Điều tra viên, Viện Kiểm sát nhân dân quận D thành phố Hải Phòng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về sự vắng mặt của người làm chứng và người chứng kiến tại phiên tòa: Toàn bộ những người này đều đã có lời khai trong quá trình điều tra, những lời

khai này đã được Cơ quan điều tra thực hiện theo đúng quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Do vậy Hội đồng xét xử vẫn tiến hành xét xử vắng mặt họ theo quy định tại khoản 1 Điều 293 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Về nội dung:

[3] Về tội danh: Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại Cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người làm chứng, phù hợp với Biên bản bắt người phạm tội quả tang, phù hợp với Kết luận giám định và phù hợp với các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Vì vậy đã có đủ cơ sở kết luận như sau: Vào khoảng 12 giờ ngày 08/11/2022, tại tổ dân phố Đ, phường Đ, quận D, thành phố Hải Phòng, Phan Kim N đã có hành vi cất giấu 0,40 gam chất ma túy (loại Methamphetamine) trong túi quần đùi bên trái, phía trước của N với mục đích để sử dụng nên cấu thành tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự như Cáo trạng số 10/CT-VKS ngày 17/02/2023 của Viện Kiểm sát nhân dân quận D, thành phố Hải Phòng đã truy tố đối với bị cáo Phan Kim N là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại Cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa, bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình nên được áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự khi quyết định hình phạt.

[6] Về nhân thân: Bị cáo là người có nhân thân xấu, bị cáo đã bị Ủy ban nhân dân thị trấn N, huyện K, thành phố Hải Phòng xử phạt hành chính về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy theo Quyết định số 41/QĐ- XPHC ngày 20/4/2022, bị cáo là đối tượng nghiện ma túy và có tên trong danh sách quản lý người nghiện tại địa phương, bị cáo là người thuộc diện hộ cận nghèo.

[7] Về hình phạt đối với bị cáo: Tính chất của vụ án là nghiêm trọng, hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội. Tệ nạn ma túy đã và đang là hiểm họa lớn, gây tác hại xấu cho sức khỏe con người, làm băng hoại các giá trị đạo đức, văn hóa, truyền thống của dân tộc, gây ảnh hưởng nghiêm trọng đến trật tự, an toàn xã hội và là nguyên nhân, tiền đề làm phát sinh nhiều loại tội phạm khác. Do vậy căn cứ vào tính chất, mức độ hành vi phạm tội, tình tiết tăng nặng giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và đặc điểm nhân thân của bị cáo, Hội đồng xét xử thấy cần thiết phải cách ly bị cáo khỏi đời sống xã hội một thời gian, xử phạt bị cáo ở trên mức khởi điểm của khung hình phạt quy định tại khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự và như mức đề nghị của đại diện Viện Kiểm sát tại phiên tòa mới đủ tác dụng giáo dục, cải tạo bị cáo và phòng ngừa tội phạm chung, đồng thời thể hiện tính nghiêm minh của pháp luật.

[8] Về hình phạt bổ sung: Bị cáo là người nghiện ma túy, không có nghề nghiệp, thu nhập ổn định, không có tài sản riêng có giá trị lớn nên không áp dụng phạt tiền là hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[9] Về xử lý vật chứng: Số ma túy còn lại sau giám định là "Vật thuộc loại Nhà nước cấm tàng trữ trái phép" nên cần tịch thu tiêu hủy; đối với 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Jupiter màu đỏ đen biển kiểm soát 15F1-369.31 và 01 đăng kí xe mang tên Phan Kim N là phương tiện dụng vào việc phạm tội, quá trình điều tra xác định bị cáo là chủ sở hữu hợp pháp nên cần tịch thu sung công quỹ nhà nước theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự và khoản 1, điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

[10] Quá trình điều tra chưa xác định được nhân thân, lai lịch của người đàn ông đã bán ma túy cho N tại khu vực đường tàu M, quận L, thành phố Hải Phòng vào trưa ngày 08/11/2022, nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận D tiếp tục điều tra để xử lý sau là phù hợp với các quy định của pháp luật.

[11] Về án phí: Bị cáo Phan Kim N thuộc diện hộ cận nghèo và có ý kiến đề nghị được miễn án phí hình sự sơ thẩm nên cần xem xét cho bị cáo được miễn án phí theo điểm đ Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/NQ-UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

[12] Về quyền kháng cáo: Bị cáo được quyền kháng cáo bản án theo Điều 331 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38; điểm c khoản 1 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm a khoản 2 Điều 106 và Điều 331 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm đ Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/NQ-UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Xử phạt bị cáo Phan Kim N 21 (hai mươi một) tháng tù về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ là ngày 08 tháng 11 năm 2022.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng phạt tiền là hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

Về xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu hủy 0,33 gam Methamphetamine được chứa trong 01 bì giấy có dấu niêm phong số 614MT/ PC09 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an thành phố Hải Phòng cùng vỏ bao gói của mẫu vật; tịch thu sung

công quỹ nhà nước: 01 xe mô tô nhãn hiệu Yamaha Jupiter màu đỏ đen biển kiểm soát 15F1-369.31 và 01 giấy chứng nhận đăng kí xe mô tô mang tên Phan Kim N (theo Biên bản giao nhận vật chứng ngày 17 tháng 02 năm 2023 tại Chi cục Thi hành án dân sự quận D, thành phố Hải Phòng).

Về án phí: Bị cáo Phan Kim N được miễn toàn bộ án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo bản án: Bị cáo Phan Kim N có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trong trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 6, Điều 7, Điều 7a và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án dân sự được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND TP. Hải Phòng;
- VKSND TP. Hải Phòng;
- PV 06; PC10 Công an TP. Hải Phòng;
- Sở Tư pháp TP Hải Phòng;
- VKSND quận D;
- CA quận D;
- Chi cục THADS quận D;
- Bị cáo;
- Lưu: Hồ sơ, HCTP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thị Duyên